



BUÑEZ AN AUTROU
S. GUILLERM,

Duc a Guienne, Comt a Poitiers
 ha Patron ar Penitantet.

Var ton Guerz ar Guernez.

VA ficourit, ô Speret Glan,
 Da zifcleria da bep unan,
 Ar vuhez ha conversion
 Eus a Sant Guillerm va Phaëron.

Pa zeuer da gonfideri
 Ar gommançamant anezi,
 N'en deus den na ve estonet,
 O songeal penaos voe fenchet.

An dra-mâ voe ur miracl bras
 Da un den na re quen a gas,

Buhez an Aurore

Eveus a Bap nac a Roue,
 Voue gret fervicher da Zoue.

Map voa da un Duc eus a Franç,
 En devoa meurbet a chevanç,
 Quement aon en doa rac e goll,
 Ma el lese ato en e roll.

Yaouanc voa pa varvas e Dat,
 Ha neuse en em roas timat
 Dar cheriou mat, dan debauchou,
 Dar bordel ha dan tavargnou.

Quer cruel voa ha quen estranch
 Ne zeue den en e bresanç,
 A dal ma vise en e goler,
 Na ranne o phen dre an anter.

Quer bras oa eveci ur Geant,
 Ha cruel evel un Tyrant,
 Traitour memes d'e vignonet,
 Den en e c'her ne fizie quiet.

E creis ur solemnite vras
 Priet e vreur a ravissas,
 Tri bloas e jouïssas anezi,
 Goude he zaolas ermeas e di.

Sant Guillerm.

5

A hoiarn ato voa armet,
 Na Roue, na Prinç na zouge quet
 Laquat an dut den em laza
 A voa tremen amfer deza.

Dre arrach ha dre malis
 E persecutas an Ilis,
 Ma renquas ar Pap dont e Franç,
 E vit tec'het rac e huiffanç.

Elec'h Innoçant, Anaclet,
 A laquas hep mar ebet,
 Da Bap dre e autorite,
 Dre e c'hallout ha cruaute.

Discleriet voe da Heretic,
 Discleriet voe da Schismatic,
 Gant ar Pap voe excumunuguet,
 Ermeas an Ilis voe taolet.

En ur goler e antreas,
 Hac an Escop a chaffeas,
 Ha confisca e oll madou
 Da lacat en e densoriou.

Da glasq e lacat en hent mat,
 Sant Bernard a guerfas timat,

A 3

6 Buhez an Autrou
 D'e gaout, d'e gonvertissa,
 Mæs e laza a fallas dezâ.

Anfin gant Doue inspiret,
 Ar Sant a yas da guemeret
 Ar Sacramant eus an Auter,
 Ha d'e zouguen dre zrouc amfer
 Ar Sant gantâ ar Sacramant,
 A zeuas da rancontr an Tyrant,
 Hac a gomfas en ur fæçon,
 Ne voe quet nebeut e eston.

Ar c'homsou-man a lavaras,
 Te so goas evit Judas;
 Persecuteur out dan Ilis,
 Diabolic e da valis.

Ar Pab endeus da supliet,
 Ha ny oll hon eus da bedet,
 Ha n'on eus obtenet netra
 Evit Jesus gra'ta un dra.

Etre va daouarn e talc'han,
 An hini a varno ar bed-man,
 An hini a so da Zoue,
 Ta Dat, ta Salver, ta Roue.

An hini en deus da brenet ,
Gant ar Goat en deveus scuillet ,
Ha da gondaouno evit mat ,
A so dirac da zaoulagat.

Avis ha te er refuso ,
Rac evidout ezeo maro ?
Deus prest eta a vir galon ,
Deus da c'houlen ounta pardon.

Neuse fouden dre Miracl bras ,
Voar e faç dan douar e couefas ,
Ha quen terribl voe e estlam
Ma couese ato a nevez flam.

Anfin pardon a c'houlennas ,
Hac hor Salver er pardonas ,
Voar e zaoulin en em laquas ,
Heman so ur chenchamant bras.

Quent voa ul Leon arraget ,
Ha breman ezeo douç meurbet ;
Dirac Doue ezeo un Oan ,
Hac exempl mat da bep unan.

Va Doue , emezan , ho pet truez
Me ho ped dre ho madelez ,

8

Buhez an Autrou

O pet truez ouc'h ur paour quæs,
En deus oc'h offancet alies.

Na antreit quet e jageamant,
Pe collet oun assuramant.

N'en deus den quer fantel er bet,
Mar quirit na vezo daounet.

Resolvat oun bete ar maro
Da ober pinigen garo,
Eveus va buhez debordet
Ha va fec'hejou commetet.

Mont a ras da gaout un Hermit,
Un den fantel hac a verit,
En disposas dan absolven,
Hac a roas dezan pinigen.

An Hermit dezan a lavaras,
Gret oc'heus tri feurt pec'het bras,
Teir fort pinigen a so ret
Mar fell deoc'h beza pardonet,

Madou an Ilis oc'heus laëret,
Ho c'hoar gaër oc'heus violet,
Ha laza hep truez ebet,
Ande ar re-man tri fec'het?

Evit ar pezh oc'heus laëret,
 Oc'h oll madou prest a rofet
 Dar paour hac a bedo Jesus,
 Ma vezo ouzoc'h truezus.

Evit ho c'hoar so violet,
 Ur rochet rust prest a zoucset,
 Breman hac oll het ho puez,
 Ha yun bemdez a reot ivez.

Evit ar muntrou oc'heus gret,
 Un dillat houarn a guisqfet,
 Voar ho croc'hen noas a zoucset,
 Ha bete ar maro a zalc'hfet.

Ouspen ezoc'h scumunuguet,
 Rac-se prest da Rom e zeet,
 Da c'houlén pardon ouz ar Pap,
 Recevet vihot evel e Vap.

E Rom evel ma c'hantreas,
 Da dreit ar Pab en em daolas,
 Aben teir gueich voa refusset,
 Hac ar Pab n'er pardonne quet.

Er fin ar Pab gant truez bras
 Da Jerusalem er c'hassas,

Buhez an Autrou

Hac eno e voe absolvét
Eus e oll casiou reservet.

En un toul moguer voa nao bloas
Oc'h ober ur binigen vras,
Voar ar men calet e coufque,
Dour ha bara a guemere.

Clasquet voe gant an dut eus e di
O clasq songeal e zistrei,
Pa ne allent e resolvi,
O deus songet e anlevi.

E dre o fæçon e quittas
Ha dan désert prest e tec'has,
Hac eno hep beza troublet,
Ec'heure pinigen galet.

Ar plaç-fe quent a voa carguet
A loënet gouëz ha serpantet,
Mæs abaoue ma c'hantreas
Nicun anezo ne flachas.

Sur un horrol bras oa clevet
An trous a rea an drouc-speret,
Lies bemdeis oc'h e spona,
O clasq dont a benn aneza.

Avifiou evel ur plac'h coant ,
 Avifiou evel ur ser pant ,
 Hac evel ul leon e furi ,
 E rea seblant d'e zevori.

Cannet voe gantan quer cruel ,
 Ma voe darbet dezan mervel ,
 Ar Verc'hes en ur douch ountan
 A eure fallo anezan.

Quen admirabl voa e vuhez
 Ma teue ar bopl hac an Ælez
 D'e servicha ha d'e velet
 D'e bidi ha d'e zarempret.

Ar Rouanez hac ar Princet ,
 A zigace hep mar ebet ,
 Da gaout da bidi Jesus
 Ma vise outo truezus.

Sant Guillerm dre e exempl mat
 A obligeas cals da guittat ,
 Da guittat bombançou ar bed ,
 Ha d'en em renta Hermitet.

S. Guillerm gant e bedennou
 A rea cals a Viraclou ;

E zorn a voa ur guir remet
Da vellaat da bep feurt clènvét.

E Chatillon e hostifes
A zeuas da goll he buez,
Sant Guillerm he reffuscitas,
Ande aman ur miracl bras?

Lamp ar Sacramant an Ilis,
Satan e zorras dre malis,
An oll Eol dan douar a scuillas,
An tan dre arraich a lazas.

Ar Sant en ur pidi Doue,
A zeuas da laquat adarre,
Al Lamp en ur pez, hac an tan
A allumas anezan e hunan.

Hac ouспен Prophet voa ive,
Alies dan dut e lavare,
Ober guir binigen abret,
Peautramant e voant collet.

Da un Doctör e lavaras
Va den, grit prest pinigen vras,
Ebars un heur ezoc'h maro,
Pedit Doue, hastit affo.

14 . *Buhez an Autrou*

Ar plaç ma zeo bet enterret ,
 Gant ur bopl bras fo frequentet ,
 Abalamour dar burzudou
 A ra eno bemdeis c'houlou.

An dut dal odeus ar guelet ,
 Hac an dut bouzar ar c'hlevet ,
 An dut impotant ar c'herfet ,
 Hac an dut clàn odeus yec'het.

Bref den tout n'en da d'e di
 Na deu ar Sant d'e gonfoli ,
 Ha da bidi Salver ar bet
 Da accordi dezan e requet.

Guir Patron ar Benitantet ,
 Truez ouzomp-ni quemeret ,
 En han Doue evidomp pedit ,
 Ma vimp falvet dre ho merit.

A M E N.

Aut pœnitendum in hoc sæculo.

Aut pœnitendum in futuro